

# How to search Chinese records from the Family History Library Catalog

## 如何在家谱图书馆电脑目录搜尋中文资料 [www.familysearch.org](http://www.familysearch.org)

以姓氏搜尋

Surname Search

以地名搜尋

Locality Search

以关键词搜尋

Keyword Search

輸入網址 [www.FamilySearch.org](http://www.FamilySearch.org)

網站雖為英文, 但搜尋中文資料必須用**繁體中文** (Even though this website is in English, you need to type in **Traditional Chinese characters** to search our Chinese Catalog.)

### 使用步驟

#### 1. 按「Library」

The screenshot shows the FamilySearch website interface. At the top, there is a navigation bar with the following links: Home, Search Records, Index Records, Share, Research Helps, **Library** (highlighted with a red circle and an arrow), and Help. Below the navigation bar, the main heading reads "Free Family History, Family Tree, and Genealogy Records and Resources from Around the World". Underneath, there is a section titled "Search Records for Your Ancestors" with a subtext "Online birth, marriage, death, census, church and other indexes." This section contains several search filters: "First and Middle Name(s)" and "Last or Family Name" (both with yellow input fields), "Life Event" (a dropdown menu set to "All"), "Year" and "Year Range" (input fields), and "Country" (a dropdown menu set to "All Countries"). A "Search" button and a link to "Advanced Search" are located below these filters. On the right side of the page, there is a sidebar titled "Start Your Family History" with a list of links: "Get started with family history", "Research guidance by location", "Forms, maps and guides", "Birth, marriage and death vital records", "Record Search pilot with new U.S. and U.K. census indexes", "U.S., British and Canadian census indexes", and "Free online resources". At the bottom of the page, there are three columns of content: "What's New" (with links to help create public access and see new prototypes), "Family History Library" (with links to monthly class schedules and African American family history resources), and "Free PAF Family History Software" (describing the Personal Ancestral File as a free genealogy tool). A "Trusted sites" icon is visible in the bottom right corner.

## 2. 点按「Family History Library Catalog」



## 3. 选择搜寻方式

以姓氏搜寻 – 按「Surname Search」



根据已有资料可作三种选择:

a. 输入姓氏

(可找到目录中所有此姓氏之族谱)

Surname Search

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

Search for entries that include the following surname: 陸氏

Search

- To narrow your search, use the Keyword Search. You can type the surname and other keywords with that search.
- The Surname Search is especially useful for finding family histories. To find biographies or autobiographies, use the Author Search.

b. 输入姓氏及省名

(可找到目录中此姓氏在此省之族谱)

Surname Search

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

Search for entries that include the following surname: 陸氏江蘇

Search

- To narrow your search, use the Keyword Search. You can type the surname and other keywords with that search.
- The Surname Search is especially useful for finding family histories. To find biographies or autobiographies, use the Author Search.

c. 输入姓氏,省名及县市名

(可找到目录中此姓氏在此县市之族谱, 搜寻族谱最有效的方法)

Surname Search

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

Search for entries that include the following surname: 陸氏江蘇常熟

Search

- To narrow your search, use the Keyword Search. You can type the surname and other keywords with that search.
- The Surname Search is especially useful for finding family histories. To find biographies or autobiographies, use the Author Search.

## 画面显示出搜寻结果

**Title Search Results****FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG****THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS**

Title search by surname

陸氏江蘇常熟

Title search results, ordered alphabetically by surname

[畢澤運白茆陸氏世譜](#) . 陸氏(江蘇常熟)  
[虞山陸氏世譜](#) 陸, 文瀾, 1934-. 陸氏(江蘇常熟)  
[陸氏世譜](#) 陸, 浩如. 陸氏(江蘇常熟)  
[陸氏世譜摘錄](#) 陸, 熊祥, 1900-1983. 陸氏(江蘇常熟) ←

4 matching titles.

## 以地名搜寻 – 按「Place Search」

**FAMILYSEARCH.****WHERE GENERATIONS MEET****HOME****SEARCH****SHARE****LIBRARY****Sign On | Register | Site Map | Help**

**Family History Library** | **Family History Centers** | **Family History Library Catalog** | **Education**

**SEARCH THE FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG**

[Search the Catalog](#)  
[Use Research Guidance to Find Catalog Records](#)  
[About The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints](#)

**FAMILYSEARCH™**  
**Family History Library Catalog**  


[Place Search](#) ←  
[Surname Search](#)  
[Keyword Search](#)  
[Title Search](#)  
[Film/Fiche Search](#)  
[Author Search](#)  
[Subject Search](#)  
[Call Number Search](#)

**THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS**  
© 1999-2005 by Intellectual Reserve, Inc. All rights reserved. English approval: 3/1999  
Use of this site constitutes your acceptance of these [Conditions of Use](#) (last updated: 3/22/1999), [Privacy Policy](#) (last updated: 3/27/2006). 28  
<http://www.familysearch.org> v.2.5.0

[About Us](#) | [Contact Us](#) | [Press Room](#)  
[LDS Church Sites](#) | [LDS Country Sites](#)



### a) 输入地名 (县市名或省名)

Place Search

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

Search for matching places.

Place

Part of (optional)

- In the Place field, type the name of the town, county, or other place that you are looking for.
- To narrow the search, type the name of a larger place in the Part Of field. Exception: Do not type "United States" or "Canada" in the Part of field. For example:
  - To find all towns and counties in the world named Barton, type **Barton** in the Place field, and leave the Part Of field blank.
  - To find all towns in England named Barton, type **Barton** in the Place field and **England** in the Part Of field.
  - To find the town of Barton in the county of Stafford, type **Barton** in the Place field and **Stafford** in the Part Of field.
- For counties, do not type the word "County."

### 显示出搜寻结果, 按「要找的地点」

Place Search Results

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

Place (Part of)

Place search results

天津市

中國, 天津市

天津縣

中國, 河北省, 天津縣

2 matching places.

© 2002 Intellectual Reserve, Inc. All rights reserved.

显示出上一步骤搜寻结果, 按「要找的类别」

Place Details

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

THE CHURCH OF  
JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

View Related Places

|        |  |
|--------|--|
| Place  | 中國, 天津市  |
| Topics | <a href="#">中國, 天津市 - 地名辭典</a><br><a href="#">中國, 天津市 - 戶口調查</a><br><a href="#">中國, 天津市 - 族譜</a> ←<br><a href="#">中國, 天津市 - 歷史</a><br><a href="#">中國, 天津市 - 遊記</a> |

For a printable version of this record click [here](#) then click your browser's **Print** button.

© 2002 Intellectual Reserve, Inc. All rights reserved.

显示出最后搜寻结果

Topic Details

FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG

JESUS CHRIST  
OF LATTER-DAY SAINTS

|        |   |
|--------|---|
| Topic  | 中國, 天津市 - 族譜  |
| Titles | <a href="#">侯氏族譜</a> 侯洵<br><br><a href="#">劉氏家譜</a> 劉元書<br><br><a href="#">姜氏家譜</a> [2卷] 姜克昌<br><br><a href="#">岳氏宗譜</a> 岳祖培<br><br><a href="#">徐氏家譜</a> 徐圻<br><br><a href="#">李氏族譜</a> 李鍾璘<br><br><a href="#">沈氏族譜</a> [6卷] 沈兆澧<br><br><a href="#">沈氏族譜</a> [6卷] 沈兆澧 |

## 以关键词搜寻 - 按「Keyword Search」

The screenshot shows the FamilySearch website interface. At the top, there are navigation links: HOME, SEARCH, SHARE, and LIBRARY. Below these are links for Sign On, Register, Site Map, and Help. The main header area includes 'Family History Library', 'Family History Centers', 'Family History Library Catalog', and 'Education'. A prominent banner reads 'SEARCH THE FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG'. On the left, there are links for 'Search the Catalog', 'Use Research Guidance to Find Catalog Records', and 'About The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints'. The central area features the 'Family History Library Catalog' title and a large image of a church building. To the right of the image is a vertical menu of search options: Place Search, Surname Search, Keyword Search (highlighted with a red circle and an arrow), Title Search, Film/Fiche Search, Author Search, Subject Search, and Call Number Search. The footer contains copyright information, privacy policy links, and additional site navigation links.

\*关键词用引号标出, 搜寻结果比较正确, 其顺序不拘

## 输入“关键词”

The screenshot shows the 'Keyword Search' page on the FamilySearch website. The page has a blue header with 'Keyword Search', 'FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG', and 'THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS'. A search bar contains the text 'Search for entries that include the following keyword(s):' followed by the input '廣東' '地誌', which is circled in red. Below the search bar is a 'Search' button. To the right, there is a 'Help' section with 'Instructions' that explain how to use the keyword search. The instructions state: 'Use a Keyword Search to find catalog entries that contain a certain word or combination of words.' and '1. Type a word or'.

## 显示出搜寻结果

| Title Search Results   | FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG | THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS | Help   |
|--|--------------------------------|---|--|
| <p>Title search by keyword</p> <p>“廣東” “地誌”</p> <p>Title search results, ordered by relevance</p> <ul style="list-style-type: none"><li><a href="#">梅州文獻彙編</a></li><li><a href="#">興寧縣志 [6卷]</a> 劉熙祚</li><li><a href="#">翁源縣志</a> 劉士麒</li><li><a href="#">揭陽縣志</a> 陳樹芝</li><li><a href="#">陽春縣志</a> 康善述</li><li><a href="#">高州府志</a> 黃雲史</li></ul> |                                |   | <p><b>Instructions</b></p> <p>This screen lists the titles and authors that match your search.</p> <p>To see more information about a title, click on it.</p> <p><b>Advice</b></p> <p>If you click on a title, you will see the complete catalog entry of the item and links to related titles, authors, and subjects.</p> |

## 输入“关键词”

| Keyword Search   | FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG | THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS | Help   |
|--|--------------------------------|---|--|
| <p>Search for entries that include the following keyword(s): <u>“陸氏” “江蘇常熟” “族譜”</u></p> <p><input type="button" value="Search"/></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Type a word or phrase that describes what you want to find.</li><li>Keywords can be from titles, places, authors, notes, series, and subjects.</li></ul> |                                |   | <p><b>Instructions</b></p> <p>Use a Keyword Search to find catalog entries that contain a certain word or combination of words.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>Type a word or</li></ol> |

## 显示出搜寻结果, 按「要看的题名」

| Title Search Results  | FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG | THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS |
|---|--------------------------------|---|
| <p>Title search by keyword</p> <p>“陸氏” “江蘇常熟” “族譜”</p> <p>Title search results, ordered by relevance</p> <ul style="list-style-type: none"><li><a href="#">陸氏世譜</a> 陸, 浩如</li><li><a href="#">陸氏世譜摘錄</a> 陸, 熊祥, 1900-1983</li><li><a href="#">虞山陸氏世譜</a> 陸, 文灝, 1934-</li><li><a href="#">畢澤運白茆陸氏世譜</a></li></ul> |                                |   |



显示此題名, 按「here」

| Title Details   |   | FAMILY HISTORY LIBRARY CATALOG |  | THE CHURCH OF<br>JESUS CHRIST<br>OF LATTER-DAY SAINTS |  |
|---|---|--------------------------------|--|---|--|
|   |   |                                |  | <a href="#">View Film Notes</a>                       |  |
| Title   | 陸氏世譜摘錄  |                                |  |   |  |
| Stmnt.Resp.   | 陸熊祥彙錄   |                                |  |   |  |
| Authors   | <a href="#">陸, 熊祥</a> , 1900-1983 (Added Author)  |                                |  |   |  |
| Notes   | <p>原書：抄本，民國20[1931]。5冊：插圖，世系表。</p> <p>不得複製。</p> <p>本微捲縮小42倍率請用高度放大閱讀機。</p> <p>註：原資料前後倒置拍攝。</p> <p>畢澤運白茆始遷祖：(明) 陸懷喬</p> <p>散居地：江蘇省江陰縣，及常熟縣等地。</p>                                      |                                |  |   |  |
| Subjects  | <p><a href="#">陸氏(江蘇江陰)</a></p> <p><a href="#">陸氏(江蘇常熟)</a></p> <p><a href="#">中國, 江蘇省, 江陰縣 - 族譜</a></p> <p><a href="#">中國, 江蘇省, 常熟縣 - 族譜</a></p> <p><a href="#">中國, 江蘇省 - 族譜</a></p> |                                |  |   |  |
| Format  | Books/Monographs (On Film)  |                                |  |   |  |
| Language  | Chinese   |                                |  |   |  |
| Publication   | 中國北京：中國社會科學院歷史研究所圖書館，1986   |                                |  |   |  |
| Physical  | 微捲1捲；16釐米   |                                |  |   |  |
| <p>For a printable version of this record click <a href="#">here</a> then click your browser's <b>Print</b> button. ←</p> <p>© 2002 Intellectual Reserve, Inc. All rights reserved.</p> |   |                                |  |   |  |

## 显示书目内容

---

### Title

陸氏世譜摘錄

### Stmnt.Resp.

陸熊祥彙錄

### Authors

陸, 熊祥, 1900-1983 (Added Author)

### Notes

原書：抄本，民國20[1931]。5冊：插圖，世系表。  
不得複製。

本微捲縮小42倍率請用高度放大閱讀機。

註：原資料前後倒置拍攝。

畢澤遜白茅始祖：(明) 陸懷喬

散居地：江蘇省江陰縣，及常熟縣等地。

### Subjects

陸氏(江蘇江陰)

陸氏(江蘇常熟)

中國, 江蘇省, 江陰縣 - 族譜

中國, 江蘇省, 常熟縣 - 族譜

中國, 江蘇省 - 族譜

### Format

Books/Monographs (On Film)

### Language

Chinese

### Publication

中國北京：中國社會科學院歷史研究所圖書館，1986

### Physical

微捲1捲；16釐米

### Film Notes

Note - Location [Film]

陸氏世譜摘錄 - FHL INTL Film (1487872 Item 2 )



© 2002 Intellectual Reserve, Inc. All rights reserved.

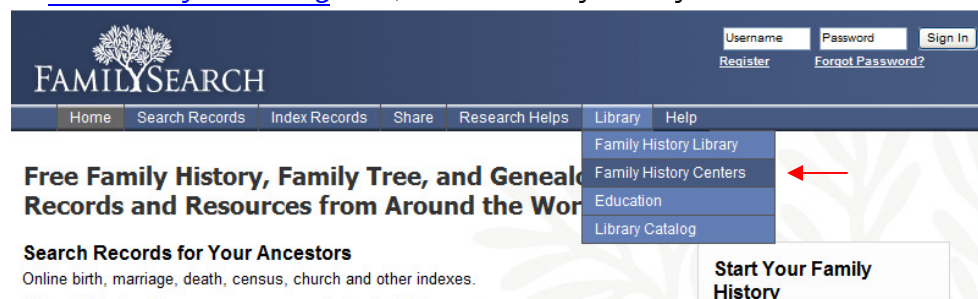
---

以此号码借阅微卷

## 微缩胶卷借阅处

耶稣基督后期圣徒教会之家谱中心 (Family History Center)

在 [www.FamilySearch.org](http://www.FamilySearch.org) 网站, 点选「Family History Center」家谱中心



## 以英文输入住的地区



## 中国境内借阅地点:

Local History and Genealogy Reading Room

National Library of China

Branch Library

7 Wenjin Street

Beijing

Genealogy Reading Room

Shanghai Library

1555 Huaihai zhonglu

Shanghai 200031

中国国家图书馆

北京分馆

地方志及家谱阅览室

北京市文津街 7 号

上海市图书馆

家谱阅览室

上海市淮海中路 1555 号

## 香港/新加坡家谱中心地址

Hong Kong International  
11 Shek Ku St  
Homantin  
Kowloon, Hong Kong  
Phone : 852-2244-5906

**香港国际家谱中心**  
香港九龙何文田  
石鼓街 11 号  
电话: 852-2244-5906

Hong Kong Kowloon  
1-B Cornwall St  
Kowloon Tong  
Kowloon, Hong Kong  
Phone: 852-2794-7321

**香港九龙家谱中心**  
香港九龙九龙塘  
歌和老街 1B  
电话: 852-2794-7321

Tuen Mun Hong Kong  
Upper G/F Kam Po Building  
5 Tsing Min Path  
Tuen Mun, New Territories,  
Hong Kong  
Phone: 852-2440-2761

**香港屯门家谱中心**  
香港新界屯门  
青棉径 5 号  
金宝大厦地下  
电话: 852-2440-2761

Wan Chai Hong Kong  
118 Gloucester Rd  
Wan Chai, Hong Kong

**香港湾仔家谱中心**  
香港湾仔告士打道 118 号

Singapore  
253 Bukit Timah Rd, 2<sup>nd</sup> Floor  
Singapore, Singapore  
Phone: 65-6735-5323

**新加坡家谱中心**  
武吉知马路 253 号  
新加坡邮区 259690  
电话: 65-6735-5323

## **台湾家谱中心地址**

### **台北家谱中心**

台北市 106 金华街 183 巷 5 号 1 楼  
电话: +886-2-2351-5002

### **西台北家谱中心**

台北县永和市保平路 270 号  
電話: +886-2-2925-3713

### **台中家谱中心**

台中市 401 东区东英路 188 号  
电话: +886-4-2215-4715 转 211

### **中兴家谱中心**

彰化县员林镇成功东路 47 号  
电话: +886-4-837-2647

### **嘉义家谱中心**

嘉义市仁爱路 125 号  
电话: +886-5-285-9758

### **台南家谱中心**

台南县 710 永康市永正路 57 号  
电话: +886-6-232-8636

### **高雄家谱中心**

高雄县鸟松乡大华村德华街 2 号  
电话: +886-7-379-1520 转 105

### **花莲家谱中心**

花莲县吉安乡中原路一段 219 号  
电话: +886-3-854-6568